

# 新民報

號五八三一第

## 晤蔣會商國是

## 宋孫昨先行赴廬

吳鐵城李調生鄒琳等同行

## 汪等今明前往

### 李煜瀛昨到京

### 日內赴廬出席

宋氏原定昨(三)日與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。宋氏昨(二)日由滬乘車赴京，孔氏亦於昨(二)日由滬乘車赴京。李煜瀛氏昨(二)日由滬乘車赴京，孔氏亦於昨(二)日由滬乘車赴京。李煜瀛氏昨(二)日由滬乘車赴京，孔氏亦於昨(二)日由滬乘車赴京。

### 江干戒備森嚴

### 忙煞了陳紹寬

宋氏決定乘機動身後，海軍陳紹寬接獲通知，即於昨(二)日晨八時，由滬乘車赴京。陳氏在滬時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。陳氏在滬時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 歡迎軍樂大作

### 財東步步入碼頭

所有隨宋氏前赴之人員，如財東李調生、鄒琳等，均於昨(二)日晨八時，由滬乘車赴京。宋氏在滬時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。宋氏在滬時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 孫殿英晉城部隊

### 已準備出發開赴青海

【北平三日電】孫殿英部在晉城，已準備出發開赴青海。孫氏在晉城時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。孫氏在晉城時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 劉石孫將再交涉

### 接收榆關

【北平三日電】劉石孫將再交涉接收榆關。劉氏在榆關時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。劉氏在榆關時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 黃河水災救濟會

### 宋公出職務由劉瑞瑞代

【北平三日電】黃河水災救濟會，宋公出職務由劉瑞瑞代。宋氏在黃河時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。宋氏在黃河時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 颶風襲上海

### 崇明等將遭鉅損

【上海三日電】颶風襲上海，崇明等將遭鉅損。颶風在崇明時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。颶風在崇明時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 于右任

### 中止出巡

【上海三日電】于右任中止出巡。于氏在出巡時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。于氏在出巡時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 今日由洛起飛

### 孫桐崗飛往全國

【洛陽三日電】孫桐崗飛往全國。孫氏在洛陽時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。孫氏在洛陽時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 畢克斯柏

### 昨由馬尼刺抵港

【香港三日電】畢克斯柏昨由馬尼刺抵港。畢氏在馬尼刺時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。畢氏在馬尼刺時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 北平追悼國殤

### 何黃代林將致祭

【北平三日電】北平追悼國殤，何黃代林將致祭。何氏在北平時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。何氏在北平時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 粵元老又有要求

### 陳濟棠與何其詞

【香港三日電】粵元老又有要求，陳濟棠與何其詞。陳氏在香港時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。陳氏在香港時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 十九路軍克延平

### 蔡廷鍇和鼎堅守三日

【福州三日電】十九路軍克延平，蔡廷鍇和鼎堅守三日。蔡氏在福州時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。蔡氏在福州時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 擬晤方勸其覺悟

### 湯逆玉麟想請宋商洽投誠

【北平三日電】擬晤方勸其覺悟，湯逆玉麟想請宋商洽投誠。湯氏在北平時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。湯氏在北平時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 孔祥熙

### 漢口大雨

【漢口三日電】孔祥熙，漢口大雨。孔氏在漢口時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。孔氏在漢口時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 班禪

### 將赴青海

【拉薩三日電】班禪將赴青海。班氏在拉薩時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。班氏在拉薩時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 羅文幹

### 今日抵滬

【上海三日電】羅文幹今日抵滬。羅氏在滬時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。羅氏在滬時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 于學忠

### 離京北返

【北平三日電】于學忠離京北返。于氏在北平時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。于氏在北平時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 擬晤方勸其覺悟

### 湯逆玉麟想請宋商洽投誠

【北平三日電】擬晤方勸其覺悟，湯逆玉麟想請宋商洽投誠。湯氏在北平時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。湯氏在北平時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 川西茂縣大地震

### 人畜財物損失甚大

【茂縣三日電】川西茂縣大地震，人畜財物損失甚大。茂縣在大地震時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。茂縣在大地震時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 雅州劉部已受編

### 川北剿匪軍派定

【成都三日電】雅州劉部已受編，川北剿匪軍派定。劉氏在成都時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。劉氏在成都時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 會擴情劉航琛

### 由贛來京今晨可到

【南昌三日電】會擴情劉航琛，由贛來京今晨可到。劉氏在南昌時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。劉氏在南昌時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 新疆省長與廳長

### 明日政院會可通過

【烏魯木齊三日電】新疆省長與廳長，明日政院會可通過。省長在新疆時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。省長在新疆時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 益州

### 飯店

【成都三日電】益州飯店。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 益州

### 飯店

【成都三日電】益州飯店。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 益州

### 飯店

【成都三日電】益州飯店。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 益州

### 飯店

【成都三日電】益州飯店。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。

### 益州

### 飯店

【成都三日電】益州飯店。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。益州在飯店時，曾與汪院長、孫院長、中委李煜瀛、孔祥熙等相繼赴廬。



愛美女士與手來  
太平路福安百貨商店

坐位舒適 招待週到  
地址：樹坊橋十七號  
電話：三三九〇號

開度甘繼任

駐華英公使

【倫敦三日路透電】駐華英公使甘迺迪，今日由倫敦啟程，前往中國。甘氏此次來華，係繼任前任公使之職。甘氏在倫敦時，曾與英外交部長貝文，就其在華任務，交換意見。甘氏在倫敦時，曾與英外交部長貝文，就其在華任務，交換意見。甘氏在倫敦時，曾與英外交部長貝文，就其在華任務，交換意見。

昨日正式簽定

意俄不侵犯條約

【羅馬三日路透電】意俄不侵犯條約，今日在羅馬正式簽定。該約係由意總理墨索利尼，與蘇聯外交人民委員莫洛托夫，在莫斯科簽定。該約係由意總理墨索利尼，與蘇聯外交人民委員莫洛托夫，在莫斯科簽定。該約係由意總理墨索利尼，與蘇聯外交人民委員莫洛托夫，在莫斯科簽定。

長江日艦

將集吳淞

【上海三日路透電】日艦多艘，今日集於吳淞口。據悉，日艦係由日本海軍部派來，在吳淞口舉行演習。日艦係由日本海軍部派來，在吳淞口舉行演習。日艦係由日本海軍部派來，在吳淞口舉行演習。

瑞典親王

今晨到津

【天津三日路透電】瑞典親王古斯塔夫，今日晨間抵達天津。親王係由瑞典國王派來，在天津舉行訪問。親王係由瑞典國王派來，在天津舉行訪問。親王係由瑞典國王派來，在天津舉行訪問。

日軍技術操演

九月念三日起演習十日

【東京三日路透電】日軍技術操演，將於九月念三日起，在東京舉行。該操演係由日軍總司令部派員主持，在東京舉行。該操演係由日軍總司令部派員主持，在東京舉行。該操演係由日軍總司令部派員主持，在東京舉行。

數十萬人

熱烈歡迎希特勒

【柏林三日路透電】希特勒今日抵達柏林，數十萬人，在柏林機場，熱烈歡迎希特勒。希特勒今日抵達柏林，數十萬人，在柏林機場，熱烈歡迎希特勒。希特勒今日抵達柏林，數十萬人，在柏林機場，熱烈歡迎希特勒。

俄貨侵奪華市場

漢總商會實行緊縮

【漢口三日路透電】漢總商會，今日實行緊縮，以抵制俄貨侵奪華市場。漢總商會，今日實行緊縮，以抵制俄貨侵奪華市場。漢總商會，今日實行緊縮，以抵制俄貨侵奪華市場。

上海分京  
全部  
錄紀新價減有未前空開

飛機運輸  
西北航空由滬飛新載客運貨兩日可達航空旅行迅速穩固凡  
有信件投交郵局乘客定座請早惠臨  
每逢星期一由上海經南京洛陽西安蘭州肅州哈密迪化等站  
歐亞航空公司南京辦事處啓  
電話：二二三四四號

南京書店秋季大廉價  
廉價期間：八月二日起至九月二日止  
廉價辦法：一、本版書籍一律八折二、特約經售書籍一律八五折三、北新書局出版之中國  
學課本八折小學課本六折其他書籍一律九折四、預定大陸雜誌全年九折五、外埠郵購以郵局日戳為憑寄費外加  
附告：太平路北段本店第一支店同時舉行大廉價

國立中央教育學院師資訓練科招生  
國立青年會中學及補習學校招收新生  
教育部立案南京樂育中學男女生年級各級插班生及報名自即日起考期九月

秋季開學大減價！  
廣東球鞋公司  
地址：太平路三九一號  
電話：二一六零六  
中山路一六五號  
電話：二二九六一

壹萬圓  
聚興誠行銀  
地址：新街口  
電話：二二九〇九

金城銀行  
地址：白下路二二六號  
電話：二二二七五  
辦理商業銀行一切  
業務資本雄厚  
兼營各種儲蓄存款  
利息優厚

婦科病久不受孕  
地址：中山路



今日開映

~~~~~ 演 導 ~~~~~

執照正字三 四七號

明星影片公司最新特製鉅片

現代的女性怎麼會如此墮落；她們都有着純潔高尚的心靈，但是環境逼得她非墮落不可！

告訴大眾

蕉人的渾著，給人們底芭蕉扇，漸漸驅走了；習習的秋風，帶來了不少的涼意，而我們這幾個月來所積的中外名貴鉅片，也趁着這天高氣爽的時候，向觀衆面前，作一個空前的盛大展覽。

告訴大眾

目前國產影業的寧靜飛進，已達到了一個短兵相接的競爭時期：瞧吧！公司與公司的競爭，導演與導演的競爭，演員與演員的競爭，鬧得滿天風雲，結果，顯然地爲中國影業，在陰霾的雲霧裏，敏捷地射出了萬丈光芒；同時觀衆諸君，更意外的得到了許多突如其來的眼福與耳福了。

我們抓住了這一個機會，把全國最負盛望的聯華明星兩公司所有的有聲無聲新片都一起簽訂了在本京第一次放映權。乾脆點說：如果以後要看中國的最新的有聲與無聲：和國外的特製鉅片的話，就請到我們首都來！我們預定從九月八日起開始連續放映聯華明星最新的母性之光，滿江紅，小玩意，殘春，及，派拉蒙公司特製之蝴蝶夫人，烏發公司之藍天使……但我們因爲成本上的加重，不得不將票價略加修改，爲樓下大洋三角，樓上大洋五角，（稅捐在內，日夜一律，童票仍舊）藉資彌補，我們想以這樣低廉的代價，觀賞國內外新無再新，鉅無再鉅的珍貴影畫，觀衆諸君，定是樂於贊許的。

時 間  
三時 六時 九時

| 目 價      |          |
|----------|----------|
| (夜)      | (日)      |
| 六四<br>角角 | 五三<br>角角 |

今天日夜開映  
愛特溫屈影公司出品  
一九三三年第一部偉大探險獸片  
菲洲遠征隊的血液痕

怪獸  
人林

以全生命的力和人怪  
及猛獸肉搏。

個細胞緊張跳盪。  
驚險萬分使觀眾的每

獸猛有，女美有，士俠有，怪人有

Adventure Pictures presents "JUNGLE MYSTERY,"

蘇俄五年計劃成功代表作  
充滿了躍生的生命力的大衆影戲  
**人生大道**

下期開映

玲瓏豔媚之姑娘  
阮玲玉忽然投江

陳璧君汪精衛伉儷情深

汪精衛先生在滬養疾，偕其夫人陳璧君女士同住，時陳正經營新置別墅之傢俱，一日陳輿藥於汪側，忽有人送沙登至，陳匆匆趨出，查客來貨，汪怒，謂陳重物輕人，將藥罐踢翻於地，陳入，當笑答云：「我只希望汝不要服藥，今將藥罐踢碎，乃吉兆也。」言畢，汪色始霽，後有詢陳何以如此服也，陳答謂：「病人人性多燥，苟對抗，益增其病情深云。」

故不忍耳」聞者稱其急智，亦足證其伉儷情深云。

「××路電」××職員，昨聞報載劉維幾談話後，即語人云：「展覽會既如國貨課程，則當然可以缺課，審會如大考，則大考亦可以夾帶呀」。

銀燈下，男女明星的活動情形，承演花老兒苦費心兒又按期賜下，茲將葉大作紀錄如下，以嚮京市之影迷讀者。

(一) 聯華一廠基本女演員，玲瓏嫵媚之阮玲玉，向以表演哀豔幽怨蜚聲影壇，其於中國影界，已有悠久之歷史，以往所主演之影片，無不受中外人士之熱烈歡迎，其於中國女演員員隊中，為新傑最高者。人極和藹。為銀藝努力研究之最感興趣者，向不敢以明星自居，無所謂大明星之習氣，且事母至孝，閒於鄰里，原居為廣東，喜音樂，擅歌粵曲。最近方為聯華二廠主演之「小玩意」拍戲事，成績絕佳，最近擔任者為廠費近道之「人生」，日昨月之夜，當黃浦江上怒濤澎湃岸上人靜之際，因環境關係，頓萌避世之念，遂潛至黃浦艇投江自殺，幸經路人見，得獲更生。

按黃浦江碼頭之為佈景師吳永剛精心配置，其對背景之輪廓掩映表演十分逼真，而玲玉表演投江一幕時，緒亦極度緊張，故演畢費認為「人生」一

(二) 因為「人生」劇中，要拍取勞苦的男女工人，而被太陽曬得乾巴巴時，龍門廠的空氣像蒸籠所罩，外間門裏進去的馬騾的到楊樹浦去，因為必然的要在晨光曦微時工的實給……

南京的朋友們 (七) 拱德  
畫，畫中有詩！  
秋風徐來，吹了池綠水。我底思潮也靜緩地流着。  
她在想什麼？她坐在船頭上哼着著名的曲子。兀然地問：「想着南京！」

作人員是不易集齊的，是在前一天的晚上新旅社開了房間。新旅社多帶得應用的物件也多，所以費極領着男女工作人，搬上廟會樣的進了，為有窗外宜、的。

熱度仍達九十度以上。紛紛呈請政院，展緩恢復辦公時間。(或實王電) × 嚴大捕私娼，並擬將所拘捕者送往蘇湖寬寬戲場所收容。 × 會開訊。以此，京市私娼行將減少，與該會救濟之旨大相違背，決議提出反對。

「為什麼要想？」  
「為什麼不想？南京有媽媽，有好朋友，有好鴨子吃……」  
「她笑了一個小孩子！」  
確實，我是十足孩子氣的，你們也常叫我「小孩子」。但是我並不厭煩同時，還希望能永遠地保持着孩子的風

味！  
船划到平湖秋月時，天空雷聲隆隆，陣雨澎湃地降下，柔柳都舞起來。淡裝溫柔的子姑娘，剎那間變得沉而幽怨了。  
在她模糊的輪廓，我冒雨走了回來。

廿八日

門專  
白濁  
花柳  
科

包醫新老白濁花柳皮膚諸病並備有諸電療器太陽燈專治結核諸病神經諸病風溼骨痛等

# 博愛醫院啓事

本診所各埠醫務日臻發達致財政困難醫院址不敷應用特遷四仙橋一六三號洋房（近中山東路）准予國歷九月十五日正式候診在朱開診之前仍在舊院址照常診療特此啟事

南京婦女醫院

(主治) 婦科 產科

▲門診午後一時至三時  
▲出診午後七時至九時  
▲星期日午下停診急症不

住地  
國十八號  
八四七號  
周枕雲醫師

國醫  
內外科  
程瑞卿

門診 上午八時至十二時止 地址 心福參藥號內

遷國府路一九一號











志義

然而這事件是發生在高揭着紅字幌子的醫院裏，而且是在政府主辦的中央醫院裏，於是我有提出一個開眼來公佈大眾之必要。

八月二十五日午後三點鐘在颶風雨中跑往中央醫院去看朋友的病，由最下的石階上走上四層樓去，這已是很熟悉了，因為我近半年来過多次，

每天要去一趟，目的自然是看病人。有時早到了十分二十分鐘，便得遵照守時間，（中央醫院規定下午二時至四時爲三等病人會客時間）還是他們的規則，自然不願打破，破壞任何一個團體的規則。但爲了有溜散的時間，便給予了我觀察的機會。我常常有置身在衙門裏的感覺，那一個個來往的職員，醫生，看護，那鑲在白晝甲裏的莊嚴儼嚴的臉蛋，真有些嘲嘲逼人，據說大半是由北平來的，也許是染了些老爺太太的封建餘臭，視乎病家去求治最好得打個斤！

斜裏面，要接病房的隔壁門前時，一個蒼老臂上的紅十字臂章的看護，因爲天已放晴了，那房間只有兩個病人，兩張病榻並列在兩個窗口，他先把東面的窗打開了，又去打西面的一個，但睡在那裏的一個黑胖的浙江口音的病人關照他不要緊，（病人怕羞）因爲他怕風，料料這竟了了那看護的臉蛋上立刻蒼白起來，他摸索在榻上的叫人轉向看護擲去，但手是顫顫然的，不知是氣憤所致，還是病的關係，一聲憤然不中。於是那看護更怒火沖天，屈起食指和中指各各地在病人頭上賞下兩個大架子。嗚呼便立刻由那病人口裏發出來：「好！打我！打我！好！我要出院！出院！」聲音是悽厲，短促，同時還掙扎着。這一下把附近病房裏的看護都引跑了來，而行凶的看護却安閒地檢起叫人鋪定出去了。

「交人呢，不要亂噱！」說這話的也是一個看護，但在口氣裏也許是比看護高一級，那病人在這氣憤的剎那，自然說不出打他的究竟是誰，於是我挺身而出，引導他說去找那凶手，滿以爲總

### ▲ 漱 債

竇給一個爬在山腰兒裏的

（我要聽罷，那從秋天的楓上摘下來說語的聲音，那一定神祕的。）

懷着故事裏面的人物的心情踏着早晨的殘月，用着一百雙腳速度，八點鐘，趕到了那兒，他正在用早飯。

碧青的菅蒿，珊瑚色的葫蘆，清口的揚州小菜。

噫，那正要說話的嘴張開啦

「怎麼這條還不來呢？」

熱悉的皮鞋聲，綠堡特有的步武聲。心臟幾乎從身子裏跳了出來，他帶着她來了。

（是一九三三年×月十六日下午三時三十七分半：）

門推了進來，（一個人的聲音

一張黑奴似的，愚蠢的笑着的臉子，討厭的東西，殭子一樣的愚笨。

敲門。

他說，他們的動身，在頭上的成冰雹了，危險「好吧，明天你們的行吧，幾點鐘來？」「八點鐘來，走的時間不定。」「好吧。」他的皮鞋的喀在巷尾裏。

倒在床上，

煙。

的記事

明天就要  
去要變  
啊！

「明天我去送  
鐘鐘？」  
「呃，我們  
燃了紙  
聲音消失  
了紙

玩麼？真的好玩啦，我的信  
是給那些促朋老同學拆開看  
把記憶清了的回來：記得有遠  
一四事：一個女同學的信給拆開來  
發表在報紙上。

望着她笑了。笑。  
她的話是很多的，像流水；于  
是我這刻懷幸福。油條來了。她搶  
着兩根，笑的疾疾又登燈。  
九點鐘，我被絲係拖了出來，  
他說他要告別幾個朋友，要我陪着  
他。


（要不是五六年的老朋友，我  
一定把仲扔了過去，）扔了過去  
扔到往那邊的河裏去。）

白敏 五

【十一】  
昨天是我頂無聊的一天：如果我愛我自己，  
不再寫；我想你此愛非常討厭我給你的信，和  
寄給你的無論什麼東西了，或許你已由你的想  
象，發現我什麼不好的地方，和我的家庭方面  
的日後的莫須有的糾紛，以及……呵！你討

# ▲▲真摯的愛的傳遞

▲

  
 農商部物產品博覽會獎憑  
 出品地產大坑  
 出品人 楊子平  
 出品名 名磁器  
 前於江陰中華花園四年展覽會中國貨展覽會出品經本會評定為金等獎以資鼓勵此證  
 中華民國五年五月十二日  
 高廷宸  
 吳殿榮  
 陳介  
 楊子平

洪武街春臺旅  
 啟事  
 本旅因故  
 李作抵盤  
 月取倘逾  
 本旅特此  
 諸客切勿  
 誤為禱

**待聘** 大學士某精英  
文顧于下午  
就私人家庭  
晚間除暇請  
數師欲重金  
子耀君轉聘

**待聘** 大學士某精英  
文顧于下午  
就私人家庭  
晚間除暇請  
數師欲重金  
子耀君轉聘

**待聘** 大學士某精英  
文顧于下午  
就私人家庭  
晚間除暇請  
數師欲重金  
子耀君轉聘

**待聘** 大學士某精英  
文顧于下午  
就私人家庭  
晚間除暇請  
數師欲重金  
子耀君轉聘

**待聘** 大學士某精英  
文顧于下午  
就私人家庭  
晚間除暇請  
數師欲重金  
子耀君轉聘

**待聘** 大學士某精英  
文顧于下午  
就私人家庭  
晚間除暇請  
數師欲重金  
子耀君轉聘

**待聘** 大學士某精英  
文顧于下午  
就私人家庭  
晚間除暇請  
數師欲重金  
子耀君轉聘

**待聘** 大學士某精英  
文顧于下午  
就私人家庭  
晚間除暇請  
數師欲重金  
子耀君轉聘

This image shows a blank page from a document. A prominent dark vertical band runs down the left side, likely representing the binding or gutter of the book. The rest of the page is off-white and contains no text or illustrations.